



Dorf-Zytig der Einwohner-, Bürger- und Kirchgemeinde Arch

Im Blickpunkt:
Die Bürgergemeinde Arch



Büro Leuzigen
Grubenweg 10
CH-3297 Leuzigen

Korrespondenzadresse
Ringstrasse 6
CH-3296 Arch

Telefon: 032 679 39 09
Mail: leuzigen@mschwab.ch
Web: www.mschwab.ch

Transporte
Schwertransporte
Muldenservice
Kies & Natursteine
Recycling
Deponie
Getreidesilo



Sekundärbaustoffe
ökologisch & sinnvoll

Wüthrich Kies AG

Grubenadresse: Wüthrich Kies AG
Solothurnstrasse 61, 3296 Arch

Postadresse: Wüthrich Kies AG
Ringstrasse 6, 3296 Arch



Telefon: 032 679 39 09
Mobile: 079 372 12 85
Mail: info@wuethrich-kies.ch
Web: www.wuethrich-kies.ch
MwSt Nr. CHE-288.946.561



Vorwort

Liebe Archerinnen und liebe Archer

Haben Sie sich auch schon gedacht: «Bürgergemeinden sind doch ein alter Zopf, etwas Traditionelles... Was genau, weiss ich eigentlich auch nicht... Und wieso gibt es sie überhaupt?»

Schon mehrmals wurde ich während meiner Amtszeit darauf angesprochen. Meistens wird diese mit der Einwohnergemeinde verwechselt oder gleichgestellt. Oder eben auch als «alten Zopf» bezeichnet und belächelt. Aber wenn ich genauer beschreibe, was die Bürgergemeinde im Hintergrund leistet, versetzt dies mein Gegenüber in Erstaunen. Der Bericht in der Dorfzytig wird sicher einige Vorurteile berichtigen und den Wert der Bürgergemeinden in der Schweiz ins rechte Licht rücken.

Dieses Jahr können wir alle erleben, welche Bedeutung die Natur vor unserer Haustür für uns hat. Ob im Wald, an der Aare, auf dem Berg: Wir geniessen es, uns auf gut ausgebaute, sichere Wege und Infrastrukturen verlassen zu können. Viele nehmen das als selbstverständlich hin und hinterfragen nicht, welcher Aufwand dafür betrieben werden muss, damit die Wege intakt sind, der Abfall vom Wochenende entsorgt ist und die Kosten hierfür gedeckt sind.

Die Bürgergemeinde schätzt die Bemühungen all jener, die der Natur Sorge tragen und mithelfen, dass wir alle diese Schönheit unserer Gegend noch lange geniessen können. Wir danken der Einwohnergemeinde für die Möglichkeit, einen detaillierteren Blick in die Arbeiten der Bürgergemeinde zu geben und wünschen Ihnen viel Spass beim Lesen der Dorfzytig.

Jolanda Schwab,
Burgerratspräsidentin

Inhalt

Vorwort	3
Im Blickpunkt: Die Bürgergemeinde Arch	5 – 10
Nachrichten aus der Kirchgemeinde	11
Anlässe Arch 2019/2020	12
Vereine	13 – 19
Einwohnergemeinde	21 – 27

Impressum

Herausgeber: Einwohnergemeinde Arch, 26. Ausgabe, Auflage: 850 Exemplare

Redaktionsteam: Christian Kurth, Urs Steinemann, Barbara Bösiger, Jeanine Rastorfer, Martin Jaeggi

Grafische Gestaltung: jaeggi & tschui, grafik webdesign gmbh, 4563 Gerlafingen, www.jaeggitschui.ch

Druck: Albrecht Druck, 4564 Obergerlafingen

Ausgabe Nr. 27 erscheint am 27. Mai 2021

Redaktionsschluss: 26. März 2021

Kontakt E-Mail: s.ch.kurth@besonet.ch

Blütenpracht

Gärtnerei / Blumengeschäft

Öffnungszeiten

Montag geschlossen
im Mai am Montag geöffnet

Dienstag bis Freitag 08.00 - 12.00 + 13.30 - 18.30

Samstag 08.00 - 16.00
Sonntag 10.00 - 12.00

Hirschi GmbH

Römerstrasse West 1 - 3296 Arch - Tel. 032 679 31 54 - Fax 032 679 05 55

www.bluetenpracht.ch info@bluetenpracht.ch

Hundeschule Berghof

vom Welpen bis zum erwachsenen Hund



- Welpenspielstunden
- Junghundeeziehungskurse
- Plauschgruppe
- Intensiv-Erziehungskurse für Familienhunde
- viermal jährlich Informativer Kurs (ohne Hund)

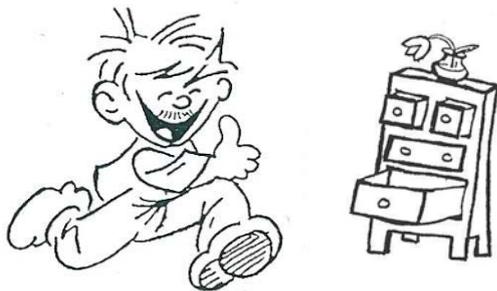
Die beiden Bücher der Bäuerin und Hundetrainerin Erika Howald.
ab jetzt im Handel.



info@hundeschuleberghof.ch, www.hundeschuleberghof.ch, Telefon 032 351 24 86

Heinz Egger

Bau- und Möbelschreinerei
Tel. 079 255 39 67



- Allgemeine Schreinerarbeiten
- Türen & Fenster
- Möbel & Schränke nach Mass
- Parkett- & Laminatböden
- Einbau-Küchen
- Renovationen
- Reparaturen

Breitenstrasse 6, 3296 Arch
www.schreinerei-heinz-egger.ch

Volg Arch
mit Postagentur

frisch und
fründlich **Volg**



Volg Arch

Wir freuen uns, Sie in unserem Volg in Arch begrüßen zu dürfen.

Öffnungszeiten

Mo-Fr 06:00-20:00

Sa 06:00-17:00

Ihre Ladenleiterin Frau Marianne Hauri und das Volg-Team Arch.

Volg Arch
Solothurnerstrasse 5 | 3296 Arch
Tel. 032 679 31 56

WAS IST EIGENTLICH... EINE BURGERGEMEINDE?

Jolanda Schwab und Sandra Moser bekleiden wichtige Ämter in der Archer Burgergemeinde: Jolanda Schwab ist Präsidentin, Sandra Moser Burgerschreiberin und Kassierin. Die beiden Frauen geben einen Einblick in die «Schweizer Eigenheit» Burgergemeinde und erzählen von alten Traditionen sowie neuen Werten.

Von der Einbürgerung und dem Burger-Dasein

Sie heisse zwar Schwab – eine Archer Urburgerin sei sie deshalb aber nicht, gibt Jolanda Schwab schmunzelnd zu. Zwar geboren und aufgewachsen in der Schweiz, «erbte» die gebürtige Slowenin ihre Burgerschaft durch die Heirat mit ihrem Mann, einem Archer Burger. Heute gehe das aber nicht mehr, wendet Sandra Moser ein. Ehepartner behalten heutzutage ihre Bürgerrechte und ihre Kinder erben es von demjenigen Elternteil, deren Nachnamen sie tragen. «Wer heute Burger sein möchte, muss sich einem ganzen Kriterienkatalog stellen: Man muss mindestens zehn Jahre in Arch wohnhaft sein, auch zum Zeitpunkt des Antrags in der Gemeinde wohnen, einen einwandfreien Leumund haben, einen Strafregisterauszug vorweisen können, und stets seine Steuern bezahlt haben», führt Sie weiter aus. Kann die antragstellende Person sämtliche Punkte erfüllen,

entscheidet zunächst der Burgerrat, ob er oder sie zum Burger bzw. zur Bürgerin ernannt wird – das letzte Wort aber hat die Burgerversammlung. Da ein solcher Heimatortwechsel auch das Zivilstandesamt betrifft, wird der Antrag schlussendlich an den Kanton weitergeleitet. «De facto lehnt der Kanton solche Anträge aber nie ab, das ist reine Formsache», so Moser. Und kommt es oft vor, dass sich jemand einbürgern lässt? «Nein, nicht wirklich», sagt die Burgerschreiberin: Die letzte Einbürgerung habe vor sieben oder acht Jahren stattgefunden.

Das Bürgerrecht

Eine Bürgerin oder ein Burger besitzt das Heimatrecht (Bürgerrecht) einer Gemeinde und unterscheidet sich damit zu den bloss in einer Gemeinde wohnenden Personen. Bürger geniessen oft Vorteile, die sogenannten Bürgernutzen. Meist wurden diese in Geld- oder Naturalleistungen ausbezahlt – früher war dieser Aspekt allerdings noch ausgeprägter als heute.

Die beiden Damen an der Spitze der Burgergemeinde Arch: Jolanda Schwab (links) und Sandra Moser (rechts)





Die Archer Burgerrodel

Noch heute werden sie von Hand beschrieben: die Archer Burgerrodel. Eine Tradition, die bis zur eigentlichen Gründung der Burgergemeinde Arch im 19. Jahrhundert zurückreicht: Jede Burgerin und jeder Burger wird in diesem Buch auf kunstvolle Weise handschriftlich vermerkt. So lassen sich die Familienstammbäume über fast 200 Jahre zurückverfolgen.

In der Burgergemeinde Arch übernimmt diese Aufgabe Karin Schlup. Die Burger Rodelführerin holt nach der Meldung des Berner Zivilstandesamts die Rodel aus dem Archiv und trägt die Neuigkeiten sorgfältig ein.



Aufgaben einer Burgergemeinde

Viele mögen sich fragen: Was macht eine Burgergemeinde denn eigentlich? Jolanda Schwab erklärt: «In erster Linie verwalten wir die Güter der Burgergemeinde, das heisst den Wald, unser Pachtland sowie unsere Anteile am Kieswerk. Das alles generiert Einnahmen, die administriert werden wollen.» Hier wird auch der Unterschied zur Einwohnergemeinde deutlich: Burgergemeinden dürfen keine Steuern eintreiben, sondern finanzieren sich über ihre Güter bzw. das, was diese abwerfen.

Die Burgergemeinde Arch ist zusammen mit den Burgergemeinden Leuzigen, Oberwil und Rüti dem Forstbetrieb Unteres Bürenamt zugeteilt. Neben Wald und Land besitzt die Burgergemeinde Arch zudem eine Immobilie: das Waldhaus. «Im Grunde genommen sind wir eine Firma», sagt die Präsidentin. So sind ihre Aufgaben in erster Linie auch diejenigen einer Geschäftsführerin: Sie leitet die Geschäfte, bereitet die monatliche Sitzung vor, hält Reden bei Anlässen und repräsentiert die Burgergemeinde gegen aussen. Für Anfragen ist sie die zentrale Ansprechperson.



Das Forstbetriebsteam, bestehend aus dem Revierförster, zwei Forstwarten, einem Vorarbeiter und zwei Lernenden, vor ihrem Forstfahrzeug für den Waldeinsatz.

Als Präsidentin leitet sie den 7-köpfigen Rat. Neben ihr sitzen dem Burgerrat der Vizepräsident Gregor Schwab und die Räte Edwin Schlup, Samuel Schwab, Urs Schwab, Beat Wyss und Daniel Wyss bei. Die Räte sind jeweils einem der verschiedenen Ressorts zugeordnet; diese sind unterteilt in Forstwirtschaft, Bau, Soziales, Landwirtschaft und Ökologie.

Ebenfalls zur Organisation der Burgergemeinde gehört die Burgerschreiberin. Sandra Moser fungiert dabei in zwei Rollen: Sie ist auch die Kassierin der Gemeinde. Sie schreibt die Protokolle der Ratssitzungen sowie der Burgerversammlung, führt den schriftlichen Verkehr, macht Abklärungen in rechtlichen Belangen – «und ist unser wandelndes Lexikon!», so Jolanda Schwab. «Durch ihre jahrelange Erfahrung und dank ihrem breiten Wissen kann sie uns in unseren Geschäften ideal unterstützen.»

Die Burgergemeinde besitzt Anteile am Archer Kieswerk.



Ein Blick zurück – wie entstanden Heimat- und Bürgerrecht?

Ausschlaggebend für die Entstehung des Bürgertums war ein Entscheid der eidgenössischen Tagsatzung von 1551: Es wurde festgelegt, dass sich künftig jede Gemeinde um ihre eigenen Armen und Randständigen kümmern musste. Damit die Gemeinden wussten, wer «ihre» Armen waren, wurden geschlossene Körperschaften gebildet – die Burgergemeinden entstanden.

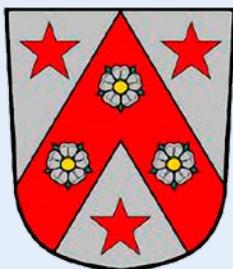
Wenn nun ein Bürger in eine andere Gemeinde zog, musste ihm ein Heimatschein ausgestellt werden, der bekundete, dass der Wegziehende zu jeder Zeit und ohne Bedingung wieder aufgenommen – und im Armutsfall von seiner Heimatgemeinde finanziert wird.

Im 19. Jahrhundert entstanden dann die Einwohnergemeinden – und das Gemeindevermögen musste auf einmal aufgeteilt werden. Geregelt wurde diese Aufteilung der Güter durch den sogenannten Ausscheidungsvertrag, in dem auch die Rechte und Pflichten der Burgergemeinde gegenüber der Einwohnergemeinde vermerkt waren.

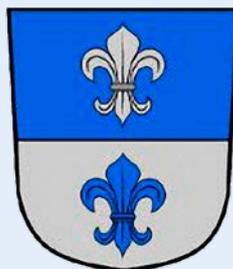
Die Burgergemeinde Arch besteht also in ihrer heutigen Form seit dem Erlass dieses Ausscheidungsvertrags, sprich seit Mitte des 19. Jahrhunderts. Alte Archer Bürgergeschlechter sind Schwab, Schlup, Wyss, Eggimann und Häni, siehe Wappen unten.



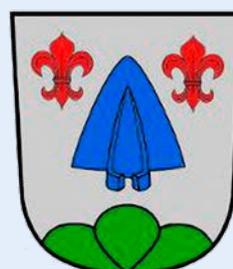
Schwab



Schlup



Wyss



Eggimann



Häni



> **Computer** < > **Multimedia** <



HWS CONNECT
Hansjürg Stuber
Schulstrasse 3b, 3296 Arch
032 679 0245
www.hwsconnect.ch

Verkauf ♦ Beratung ♦ Reparaturen ♦ Schulung



COIFFITO
DAMEN- & HERRENCOIFFURE

Manuela Zurbuchen
Zellweg 11
3296 Arch
Telefon 032 675 13 13



**Alters- und Pflgeheim
"Lueg is Land"**

Solothurnstrasse 6
3296 Arch
lueg-is-land@bluewin.ch

- Familiäre Atmosphäre (nur 17 Einzelzimmer)
- Qualitativ hochstehende Pflege und individuelle, liebevolle Betreuung
- Tiefere Kosten für die Gäste als in anderen Heimen
- Gute Busanbindung (Haltestellen direkt vor bzw. neben dem Heim)
- Für Dauerbewohnende, Feriengäste, Tagesaufenthalter/ Nach einem Spitalaufenthalt

Was wir zudem bieten:

- 24h Spitex-Dienst (Grund- und Behandlungspflege)
- Hauswirtschaftliche Dienste
- Palliative Care
- Mahlzeitendienste
- Plätze für Tagesaufenthalter

Wir heissen Sie bei uns herzlich willkommen!



Arch – fest in Frauenhand?

Sowohl die Einwohnergemeinde als auch die Burgergemeinde werden in Arch von einer Frau präsidiert. «Das hätte sich vor einigen Jahrzehnten wahrscheinlich noch niemand vorstellen können!», lacht Jolanda Schwab. Früher waren Burgerräte eine reine Männerdomäne. Frauen erbten die Burgerschaft lediglich durch ihre Heirat, brachten sich in der Burgergemeinde aber nicht aktiv ein.

Auch sie sei zu Beginn skeptisch aufgenommen worden – als Frau und als «Eingeburgerte». «Aber irgendetwas muss ich richtig gemacht haben», schmunzelt Schwab – schliesslich wurde sie schon dreimal wiedergewählt und ist seit zehn Jahren im Amt. Sie habe in dieser Zeit viel über Menschen und Führung gelernt und darüber, was es heisst, ein Waldbesitzer zu sein. «Zudem schätze ich unsere Diskussionskultur im Rat; es geht immer um die Sache.»

Dreimal so lang im Amt ist die Burgerschreiberin Sandra Moser: Sie feiert ihr 30-jähriges Jubiläum. «Das Amt habe ich damals übernommen, weil es sich gut mit der Familie

vereinbaren liess.» Sie konnte sich ihre Arbeit selbst einteilen. Rückblickend ist sie dankbar, denn durch ihr langjähriges Engagement blieb sie auch bei EDV-Themen immer auf dem neusten Stand. «Ich habe alles mitgemacht – von handschriftlichen Einträgen in den Protokollrodel über die Schreibmaschine bis hin zu meinem nigelnagelneuen Laptop!», lacht Moser.

(Be-)Deutungswandel im Laufe der Zeit

«Früher war es vor allen Dingen ein Ausdruck von Patriotismus und gewissermassen auch prestigeträchtig, in seiner Wohngemeinde Burger zu sein», erzählt Schwab. Dazu seien auch die Burgernutzen gekommen, welche oft in Geld ausbezahlt wurden. «Das alles hat sich gewandelt – heute bekommen die Archer Burger einen Ster Holz.»

In der heutigen Zeit setzt sich die Burgergemeinde insbesondere für soziale und kulturelle Projekte ein. So geben die Archer Burger jährlich einen Beitrag an die Seniorenreise, finanzieren die Jungbürgerfeier mit und zahlen Waldpädagogik-Stunden für die Archer Schülerinnen und Schüler aus ihrem «Kässeli».

Und auch Anlässe stellt die Burgergemeinde auf die Beine: Einmal jährlich, stets im Frühling vor Ostern, findet die «Wald- und Dorfpflege» statt. Dabei wird «gfützlet» und Müll zusammengesammelt, eine Schlagräumung durchgeführt, Holz zusammengeräumt und später Bäumchen gepflanzt. «Leider mussten wir sie dieses Jahr aufgrund der Umstände absagen», bedauert die Präsidentin.



Das Waldhaus der Burgergemeinde Arch



Das heimelige Waldhaus der Burgergemeinde Arch kann für private Zwecke gemietet werden. Es bietet Platz für ca. 50 Personen.

Im Jahr 2019 wurde das Waldhaus innen komplett saniert. Die neue Küche verfügt über ein Induktionskochfeld, Backofen, Geschirrspüler und Kühlschrank inkl. Tiefkühler. Beheizt wird das Waldhaus mit einem Pelletofen, der bei kühlen Temperaturen für behagliche Wärme sorgt.

Vor dem Waldhaus steht eine gemütliche, schöne Feuerstelle (überdacht) sowie ein ebenfalls neu errichteter grosser Holztisch mit Bank.

Genutzt werden darf das Waldhaus von morgens 09.00 Uhr bis anderntags 9 Uhr. Es muss in gereinigtem Zustand verlassen werden.

Mietpreise pro Tag:

Für Einheimische (in Arch wohnhaft): CHF 150.–

Für Auswärtige: CHF 270.–

Reservieren können Sie es bei Sandra Rytz oder Nicole Schlup unter Tel. 032 552 02 10





Lange Nacht der Kirchen – Freitag, 5. Juni 2020

Aufgrund der Corona-Krise wurde unser Jahresprogramm gründlich durcheinander gerüttelt. Einige Angebote wurden verschoben, einige mussten leider ausfallen und andere konnten doch wie geplant durchgeführt werden. Die Seniorenferien sollten eigentlich in Badenweiler in Deutschland stattfinden, wurden dann aber an die Lenk verschoben und mussten schliesslich doch ganz abgesagt werden. Dafür geht es nun 2021 vom 6. bis 13. September ins Hotel «Post» in Badenweiler und 2022 vom 27.8. bis 3.9. ins Hotel Krone an der Lenk.

Kinderlager Rüti-Arch-Leuzigen vom 5. bis 10. Oktober im Alpenblick in Schwarzenegg



Auch in diesem Jahr konnten wir trotz Corona mit 40 Kindern, 8 Jugendlichen und 9 Erwachsenen ins Herbstlager fahren. Bei durchwachsenem Wetter, aber guter Stimmung haben wir 6 gefreute Tage im Lagerhaus Alpenblick in Schwarzenegg oberhalb von Steffisburg verbracht. Die gute Zusammenarbeit von Jugendwerk und Kirchgemeinden hat sich bewährt.

Justin Uszczyk aus der 5. Klasse in Arch schreibt dazu: «Das Kinderlager war sehr cool, aber das Beste sind die Orte, wo wir sind. Die sind immer sehr cool und schön. Aber der beste Ort war dieses Jahr – und zwar wegen der schönen Aussicht auf die Berge.

Man kann immer coole Aktivitäten machen und 1 mal in der Woche sogar etwas ganz Besonderes auswählen. Dieses Jahr konnten wir zwischen Minigolf, der St. Bea-

tushöhle, einem Seilpark und Eselreiten wählen. Ich bin zur St. Beatushöhle gegangen, und sie war sehr cool / schön, und ich habe viel über Höhlen und Steine gelernt. Mir hat es sehr viel Spass gemacht, und ich komme nächstes Jahr wieder.»

Natürlich gab es auch wieder viel Zeit zum Spielen und Basteln, abends eine biblische Geschichte und das gemeinsame Singen. Nicht zu vergessen das tägliche Morgenfit mit den Jugendlichen, ihr Einstudieren des Macarena-Tanzes mit den Kindern und eine gespielte Lagergeschichte. Und: Ein Lager wird nur wirklich gut, wenn das Essen fein ist. Unsere 3 Küchenfrauen haben uns da jeden Tag neu aufs Beste verwöhnt. Ihnen und allen Spendern von Lebensmitteln sowie kleineren bis wirklich grossen Geldbeiträgen sei auf diesem Wege ganz, ganz herzlich gedankt!

Die Kinder und Jugendlichen, aber auch wir «Grossen», machen in so einer Woche unsagbar wichtige und schöne Erfahrungen. Drum freuen wir uns auf das Lager 2021 vom 11. bis 16. Oktober in Weggis. (Matthias Hochhuth)

Adventsfenster

Auch in diesem Jahr gibt es im Dezember wieder jeden Abend ein neues Adventsfenster zu bestaunen. Die Verteilung wird Ende November auf einem Flyer publiziert.

Kerzenziehen

Öffentliches Kerzenziehen im Schopf beim Pfarrhaus, Oberdorfstrasse 35a:
**Samstag, 5. Dezember, 10.00-12.00 Uhr und
Mittwoch, 9. Dezember, 16.30-18.30 Uhr**

Krippenspiel

Samstag, 19. Dezember, 18.00 Uhr
in der Kirche



Vereinsanlässe Arch 2020/2021

Alle Termine unter Vorbehalt infolge Corona

2020

2. - 9. Dezember	Kerzenziehen (Pfarrhaus)	Kirchgemeinde
5. Dezember	Adventskonzert (Gemeindezentrum) abgesagt	Musikgesellschaft
6. Dezember	Adventskonzert (Kirche Leuzigen) abgesagt	Musikgesellschaft
6. Dezember	Samichlaus (Gemeindezentrum)	Elternverein
17. Dezember	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
19. Dezember	Weihnachtsbaum-Verkauf (Waldhaus)	Burgergemeinde
19. Dezember	Krippenspiel (Kirche)	Kirchgemeinde

2021

16. Januar	Kinderfasnacht (MZH)	Noah Zunft
28. Januar	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
30. + 31. Januar	Lottomatch	Samariter
5. + 6. Februar	Konzert & Theater (MZH) abgesagt	Jodlerklub
10. Februar	Konzert & Theater (MZH) abgesagt	Jodlerklub
22. Februar	Kartellversammlung (Gemeindezentrum)	Kartell
25. Februar	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
20. März	Wald- und Dorfpflege (Waldhaus)	Burger- und Einwohnergemeinde
25. März	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
28. März	Goldene Konfirmation (Kirche und Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
1. April	Abendmahls-Nachtessen (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
10. April	Konzert (MZH)	Musikgesellschaft
16. + 17. April	Konzert (Alte Post Leuzigen)	Musikgesellschaft
25. April	Burezmorge (MZH)	Landfrauen und Trachtengruppe
29. April	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
16. Mai	Konfirmation (Kirche)	Kirchgemeinde
22. Mai	Güggelimatch (Widi)	Hornusser
27. Mai	Mittagstisch (Gemeindezentrum)	Kirchgemeinde
11. - 12. Juni	100km-Lauf Biel	Männerriege
18. - 20. Juni	Überregionales Musikfest (Leuzigen)	Musikgesellschaft
25. Juni	Schulfest Kindergarten und Primarschule (Primarschulhaus)	Primarschule Arch
30. Juni + 1. Juli	Abschlussfeier mit Theater Oberstufenzentrum (OSZ)	OSZ Arch
24. Aug.	Apéro mit Neuzuzüger (Gemeindezentrum)	Gemeinde/Vereine

Der Archer Jahrgang 1949 trifft sich seit 38 Jahren jedes Jahr zu einem Ausflug.

Kürzlich war es wieder soweit. Der Jahrgang 1949 besammelte sich bei «seinem» Baum zum Apéro mit anschliessendem Ausflug. Den Ahorn-Baum neben dem Brunnen beim Gemeindezentrum haben die Jahrgänger zum 40. Geburtstag, also im Mai 1989, im Beisein vom



Gruppenbild von heute

damaligen Gemeindepräsidenten Erwin Thönen der Gemeinde geschenkt. Das Ritual mit dem Jahrgängertreffen findet aber bereits seit 1983 jedes Jahr statt. Eine Tradition, die im Dorfleben nicht mehr wegzudenken ist.



Zeitungsartikel von der Baumspende

Auto Winiger GmbH
leGARAGE



Bibernstrasse 18
3296 Arch
Tel. 032 679 37 77
Fax. 032 679 11 77
garage.winiger@vtxmail.ch

- 👉 **Neuwagen und Occasionhandel**
- 👉 **Reparatur und Service aller Marken**
- 👉 **Klimaservice**
- 👉 **Bremsen- und Auspußanlagen**
- 👉 **Abgaswartung**

- 👉 **Fahrzeug prüfbereit stellen**
- 👉 **Pneu und Batterieservice**
- 👉 **Ersatzwagen**
- 👉 **Carrosserie und Lackieraufträge**

Lernen Sie Englisch und Französisch mit Christine in Arch Innovativ! Motivierend! Coole Atmosphäre! Viel Spass!

- ✓ Fun with kids ab 1. Klasse!
- ✓ Stützunterricht für Schüler und Studenten!
- ✓ Aufgabenhilfe!
- ✓ Einzel- und Gruppenunterricht für Frauen und Männer in jedem Alter und jeder Nationalität! Anfänger und Fortgeschrittene!
- ✓ Touristen Englisch!
- ✓ Business Englisch!
- ✓ Vorbereitungen für Tests und Prüfungen!
- ✓ Hilfe beim Ausfüllen von Formularen!
- ✓ Interessiert?

Christine Anjri / Oberdorfstrasse 2 / 3296 Arch / Tel. 032 679 01 67 / Mobile 078 637 64 24

HandArbeitsTreff

Christine Schlup, Oberdorfstrasse 2, 3296 Arch, 032/679 24 84



Das Wollfachgeschäft in Ihrer Region

www.strickgut.ch

Änderungen, Strickwolle, Mercerie, Garne,
Annahmestelle für Textilreinigung und
Nähmaschinen-Service



DEIN LOKALES SELF FITNESS
ZUM HAMMER PREIS

MEHR POWER
FÜRS LEBEN

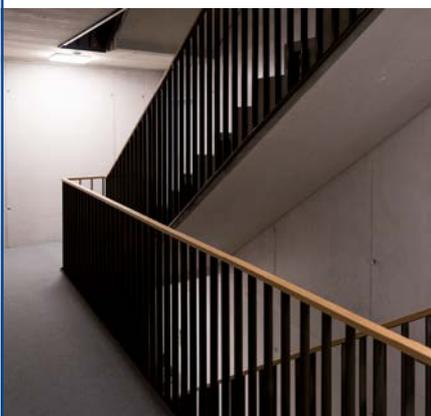


Tel 079 194 90 68
info@burgerfit.ch

WWW.BURGERFIT.CH

METALLBAU
HERREN AG ARCH

Wir gestalten Metall.
Erfahren. Kreativ. Leidenschaftlich.



Staketengeländer mit Holzhandlauf

- im 2019 über 3 km verbaut
- 90 Tonnen Stahl



Bogentreppe über 3 Stockwerke

- 36 Tonnen Stahl
- 2500 Stunden Arbeit



Chromstahlgeländer mit Glasfüllung

- System Leu
- bereits über 2,5 km verbaut

Metallbau Herren AG ▪ Finkenweg 6 ▪ 3296 Arch ▪ Tel. 032 679 30 25 ▪ info@metallbau-herren.ch ▪ www.metallbau-herren.ch

ANGEBOTE

JUGENDWERK

06.11.20: Jugendtreff für 1.-3.Oberstufe
19:30-22:30

11.11.20: Das Supertalent 3.-6 Klasse
17:00-19:00

13.11.20: Jugendtreff für 1.-3.Oberstufe
19:30-22:30

18.11.20: Raclette Rally 3.-6.Klasse
17:00-19:00

20.11.20: Jugendtreff für 1.-3.Oberstufe
19:30-22:30

27.11.20: Jugendtreff für 1.-3.Oberstufe
19:30-22:30

04.12.20: Jugendtreff für 1.-3.Oberstufe
19:30-22:30

09.12.20: Wetten dass..., 3.-6.Klasse
17:00-19:00

Kontakt:

selina.haag@jugendwerk.ch

077 535 38 91

ral.jugendwerk.ch

Adresse Jugendtreff:

Zivilschutzanlage Arch (bei Gemeinde)



Rüti - Arch - Leuzigen



DUBOIS DÉPRAZ

AU SERVICE DES MARQUES DEPUIS 1901

DÉVELOPPEMENTS
SUR MESURE

MANUFACTURE DE
COMPOSANTS

MANUFACTURE DE
COMPLICATIONS

Dubois & Dépraz SA
Grand-Rue 12
CH - 1345 Le Lieu

+41 (0)21 841 15 51

www.dubois-depraz.ch

UNE SYMPHONIE DE SAVOIR-FAIRE

Leader dans son domaine, Dubois Dépraz met son savoir-faire au service de ses clients.

Depuis plus d'un siècle, Dubois Dépraz marque de son empreinte l'industrie horlogère tant dans la conception, la fabrication et l'assemblage de mécanismes horlogers à complications que de composants et mobiles à haute valeur ajoutée.

Dubois Dépraz est une entreprise indépendante, qui place l'humain et ses partenaires au centre de ses préoccupations. Son nom est synonyme d'innovation, d'expertise et de qualité.

Beat Mäusli Consulting

Rüselmattstrasse 2 · 3296 Arch · Telefon 079 797 60 82

Ihr Ansprechpartner mit dem günstigsten Preis/Leistungsverhältnis für

- Buchführung
- Steuerberatung und Steuerplanung
- Personalwesen und Lohnwesen
- Arbeit auf Zeit im Finanz- und Rechnungswesen



SCHLUP.

079 408 16 40

Guido Schlup
Breitenstrasse 10 A
3296 Arch

Telefon 032 530 81 11
Mobile 079 408 16 40
info@schlup-arch.ch

*Hesoch Tröim rund ums Haus...
... dr Schlup fäehrt se us!*

HÖRMANN

Garagentore und Antriebe



Zentralstaubsauger

Reparaturen rund ums Haus



Liebe Theaterfreunde

Wie ihr bemerkt habt, konnten wir dieses Jahr unsere geplante Aufführung im Oktober nicht durchführen.

Kurz nachdem wir mit den Proben für unser neues Stück begonnen hatten, kam der Lockdown. Im Sinne unserer und der Sicherheit unserer Zuschauer hatten wir uns darum schweren Herzens entschieden, die diesjährige Produktion zu streichen.

Aufgrund der Aufteilung des Spielrhythmus mit der Theatergruppe Arch werden wir leider auch im kommenden Jahr nicht für euch da sein. Umso mehr freut es uns, wenn wir im Jahr 2022 endlich wieder auf die Bretter, die die Welt bedeuten, steigen können, um euch wieder mit einem lustigen Stück Freude bereiten zu können.

In diesem Sinne, freuen wir uns auf alles was kommt!

Blibet Gsund
Eure TG Aare-Bühni

Samariterverein



Am 21. Februar 2020 fand die Generalversammlung des Samaritervereins LORA statt. Die Vizepräsidentin führte zum letzten Mal durch die Versammlung.



M. Nöcker

Annemarie Jäggi übergab das Amt der Vizepräsidentin an Seraina Stewart, einer jungen Nachwuchs Samariterin aus Arch. Sie ist vor einem Jahr mit viel Engagement und Freude bei der Arbeit als Samariterin dem Verein beigetreten. Zudem konnte mit Matthias Nöcker, ein neuer Samariter-Präsident mit Herzblut gefunden werden.

Durch seine Funktion als Samariterlehrer und First-Responder im Kanton Bern und Solothurn, wird er den Verein auch in stürmischen Zeiten (Corona Krise) voller Elan führen.

Was ist ein First-Responder?

Früher auch als Ersthelfer vor Ort bezeichnet, sind Personen, die bei medizinischen Notfällen die Zeit bis zum Eintreffen eines Rettungsmittels mit basismedizinischen Massnahmen überbrücken.

Psychische und physische Belastbarkeit sowie die Möglichkeit bei einem angenommenen Alarm sofort auszurücken zu können, sind wichtige Voraussetzungen für einen First-Responder.

Die Helfer organisieren sich meist ehrenamtlich in ortsansässigen Gruppen, die oftmals einem Samariterverein oder der örtlichen Feuerwehr angehören. First-Responder werden parallel zum Rettungsdienst über die Notrufnummer 144 per App angeboten und führen im Idealfall zeitnah die Erstversorgung z.B. eine Reanimation bis zum Eintreffen der Ambulanz fachgerecht durch.

Sofortige Wiederbelebungsmaßnahmen und das frühe Einsetzen eines AED (Automatischer Elektrischer Defibrillator), erhöht die Überlebenschance auf 50–70%. Gerade in weniger dichtbesiedelten Gebieten hat sich das First-Responder System gut bewährt. Zum besseren Verständnis: Sich als First-Responder zu melden ist keine Pflicht eines Samaritermitgliedes! Hilfe zu leisten ist jedoch in der Schweiz auch von Rechts wegen Pflicht (Nothilfpflicht). Alarmieren Sie bei allen medizinischen Notfällen möglichst früh den Notruf 144.

Trauen Sie sich! Leisten Sie Erste Hilfe! Der Samariterverein LORA führt regelmässig Übungen und Schulungen durch. So gewinnen Sie Fachwissen und Sicherheit, um in Notsituationen Hilfe zu leisten.
www.samariter-lora.ch

Wir freuen uns auf Sie!!!



Beat Flückiger

Spenglerei

Rüselmattstrasse 41 · 3296 Arch · 079/ 622 45 12 · fluggae@bluewin.ch

Werkstatt· Steinmattstrasse 1 · 3297 Leuzigen · 032/679 36 39

- Spenglerarbeiten
- Bedachungen
- Blitzschutz
- Fassaden
- Flachdächer
- Reparaturen

Ihr Fachbetrieb für



Fußpflege & Haarentfernung

C. Schwaller-Diniz

Dipl. Fusspflege

Beundenweg 2 D , 3296 Arch

Tel. 032 679 23 13

NEU! Kryolipolyse-
Behandlungen

Cryo 21

...mit Kälte gegen

Problemzonen & mehr!!!

Fusspflege Maniküre* Gel-Lack f. Fuss & Hand*Haarentfernung mit Warmwachs & Zuckergel* *Hausbesuche* Randzeiten f. Erwerbstätige* Nagelpilzbehandlung **PACT** (Lichtwellen)

Coiffure Lanz

monika lanz

römerstr. west 23

ch-3296 arch

tel. 032 679 23 50

KULTURFABRIK KUFA LYSS

SING! SING! SING!
KARAOKE ABEND · 2.10.

18+
BORA BORA PARTY 3.10.

BEST OF 2000 16.10.

ALBUM RELEASE SHOW
FRANK NEEDS HELP 23.10.
SUPPORT: THORN + IN OCEANS DEEP

HALLOWEEN PARTY
31.10. · MIT DJ C.STONE & DFF DFF

LGBTIQ+ PARTY
KISS THE RAINBOW 7.11.

BAD ASS ROMANCE + THE MINX 13.11.

21.11. · 21+
80S FOREVER

CORONA-INFO

1.10.
PHILIPP FANKHAUSER

LUUK
SUPPORT: PATO · 9.10.

SPIELABEND 17.10.

ALBUM RELEASE SHOW
FRANK NEEDS HELP 23.10.
SUPPORT: THORN + IN OCEANS DEEP

HALLOWEEN PARTY
31.10. · MIT DJ C.STONE & DFF DFF

LGBTIQ+ PARTY
KISS THE RAINBOW 7.11.

BAD ASS ROMANCE + THE MINX 13.11.

21.11. · 21+
80S FOREVER

CORONA-INFO

BEST OF 90S 10.10.

18+
OLD SCHOOL HIP HOP 17.10.

SPIELABEND 17.10.

ALBUM RELEASE SHOW
FRANK NEEDS HELP 23.10.
SUPPORT: THORN + IN OCEANS DEEP

HALLOWEEN PARTY
31.10. · MIT DJ C.STONE & DFF DFF

LGBTIQ+ PARTY
KISS THE RAINBOW 7.11.

BAD ASS ROMANCE + THE MINX 13.11.

21.11. · 21+
80S FOREVER

CORONA-INFO

HIT! 24.10.

PONY M.
COUPE ROMANOFF · 29.10.

PUB QUIZ
30.10. · HALLOWEEN-EDITION

MOTHERS PRIDE + EAGLEWOW 6.11.

COUPE ROMANOFF · 26.11. MUSLUM

WWW.KUFA.CH

Die KUFA führt unter dem Branchen-Schutzkonzept weiterhin Parties und Konzerte durch. Falls Konzerte Corona-bedingt verschoben werden, gelten die gekauften Tickets auch für ein mögliches Verschiebedatum. Bei Absagen werden Tickets vollständig rückerstattet. Die Schutzmassnahmen werden umgesetzt und eingehalten. Die KUFA bietet vorläufig 300 Personen Platz, was in der Halle bei Konzerten gute Abstände ermöglicht. Bei Parties sind die Abstände kleiner. Daher muss jedem Gast klar sein, dass im Ansteckungsfall eine Quarantäne verordnet wird.

WWW.TICKETMASTER.CH

KUFA OKTOBER 2020

UNTERSTÜTZT DURCH:



Theatergruppe Arch

Vom Anfang bis zum Grossereignis

In der Corona-Zeit finden leider keine Theater- und Vereinsanlässe statt. Sie ermöglicht jedoch einem Verein wie unserem wieder mal im Archiv zu wühlen und sich Gedanken über die Entstehung sowie über die eigene Geschichte zu machen. Gesagt, getan – Ordner her und durchblättern.

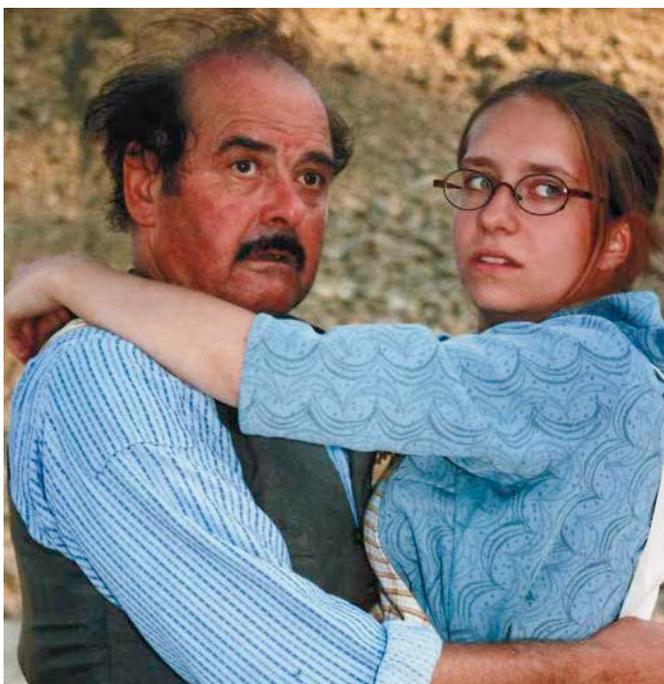
Eugen Häni hatte Jahr 1986 die Idee, in Arch einen Verein zum Aufführen von Volkstheater zu gründen. Die Gründungsversammlung mit Eugen Häni als Tagespräsident fand am 19. Februar 1996 im Restaurant Kreuz in Arch statt. Dies war die Geburtsstunde des Theatervereins Arch. Die erste Amtshandlung war ein Brief an den Kirchgemeinderat mit dem Inhalt – Reservierung des Kirchgemeindsaals für die Abendproben.

Gründungsmitglieder:

Aebi Monika, Brawand Hermann, Eggimann Rosmarie, Fellmann Eliane, Fellmann Alfred, Franz Kathrin, Frei Therese, Häni Eugen, Krebs Roger, Lehmann Verena, Mader Heidi, Rüefli Ruedi, Stark René.

Beweggründe / Idee

Eugen Häni stellte sich einen Volkstheater-Verein mit Mitgliedern vor, die den nötigen Idealismus zur Mitarbeit in einem solchen Verein mitbringen. Sein erstes anzustrebendes Ziel war, im Herbst 1986 Theaterabende / Theaternachmittage zu veranstalten. Als Hauptprobe stellte er sich eine Gratisvorstellung in einem Altersheim vor. Auch Engagements für andere Vereine waren in der Vision von Eugen Häni enthalten.



Besetzung des Vorstandes

Präsident	Stark René
Vizepräsidentin	Mader Heidi
Kassierin	Lehmann Verena
Beisitzerin	Aebi Monika
Sekretärin	Frei Therese
Regisseur	Häni Eugen

Das Erste, nach einem Bewertungssystem ausgelesene Theaterstück hiess «Aues us Liebi» von Harry Steinmann. Dieses erfüllte das Hauptkriterium «jedes Mitglied des Vereins besetzt eine Rolle».

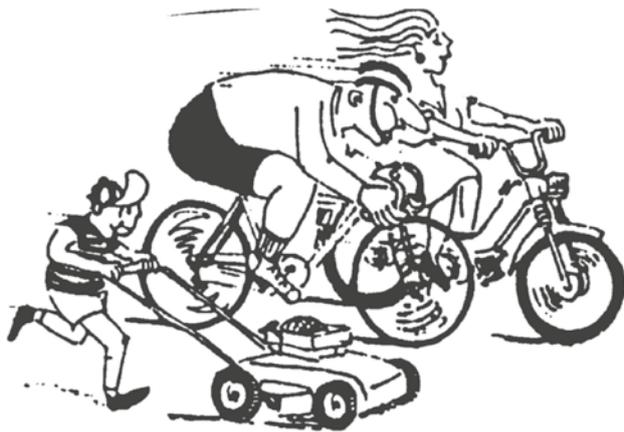
«Aues us Liebi» wurde im Verlauf der Proben als zu schwierig befunden und durch ein anderes Theaterstück «Vier Fraue u ei Ma» ersetzt. Während den Sommermonaten gingen laufend Anfragen von Vereinen nach einem Einakter ein. Um diesem Bedürfnis gerecht zu werden, studierte man zusätzlich das Theaterstück «Der Lindenhof» ein.

Erste Aufführungen

Am 22. November 1986 war es soweit. Die erste Aufführung des Stücks «der Lindenhof» spielte der Theaterverein für den Akkordeonverein Kallnach. Ein weiterer Auftritt desselben Theaters folgte am 02. Januar 1987 für den Landfrauenverein Bettlach. Kurz darauf, am 14. März 1987, stand der Theaterverein mit dem Stück «Vier Fraue u ei Maa» zum ersten Mal für den Jodlerklub Arch auf der heimischen Bühne.

(Ende erster Teil.... / weitere folgen...)





- Sonderangebote auf alle Lagervelos
- Top E-Bikes zu fairen Preisen
- Unverbindliches Probefahren

Verkauf - Tausch - Service - Lieferungen
Ihr Fachgeschäft seit 1975

H. WISS

Velo - Moto - Gartengeräte

Rüselmattstrasse 31, Tel: 032 679 32 16

3296 Arch

Carrosserie Autospritzwerk



W. Barrer

Bürenstrasse 27
3296 Arch

Tel 032 679 34 34

carr_barrer@bluewin.ch

Fachbetrieb mit langjähriger Erfahrung für:
Blech- und Unfallschäden aller Automarken

Spenglerei

Abschleppdienst 24 Std (CH)

MFK-Prüfungen

Lackiererei

Sonderlackierungen

Chassis - Richtanlage

Autoglaserei

Ersatzfahrzeug

Kl. Service-Arbeiten

KIESWERK ARCH AG



3296 Arch | Tel. 032 679 33 18 | Fax 032 679 33 58 | info@kieswerk-arch.ch | www.kieswerk-arch.ch

Kieswerk und Verwaltung
E-Mail: info@kieswerk-arch.ch

Kieslieferungen

- Mischkies
- Sandmaterialien
- Reitplatzsand
- Einzelkomponenten und gebrochene Materialien
- Verlad von Big Bag Säcken und Fahrmischer

Deponie

- Sauberer Aushub ohne Fremdanteile



Mitteilungen der Einwohnergemeinde Arch

Sprechstunde der Gemeindepräsidentin

Die Gemeindepräsidentin, Barbara Eggimann, hat für Anliegen aus der Bevölkerung jederzeit ein offenes Ohr. Um eine vorgängige Terminvereinbarung unter Telefon 032 679 33 22 oder gemeinde@arch-be.ch wird gebeten.

Gemeindeversammlungen 2021

Der Gemeinderat hat die Termine für die Gemeindeversammlungen im 2021 festgelegt. Sie finden statt am:

Donnerstag, 3. Juni 2021

Mittwoch, 1. Dezember 2021

Mahlzeitendienst mit Frischmahlzeiten in der Region Büren a. A.

Der Mahlzeitendienst des Vereins Spitex Seeland wird Ende Jahr eingestellt. Der Mahlzeitendienst gehört nicht zum Grundauftrag der Spitex und wird durch den Kanton finanziell nicht abgegolten. Deshalb hat seit Jahren der Spitex-Verein diese Aufgabe übernommen und mit Spendengeldern die defizitären Kosten ausgeglichen.

Die Spitex Seeland AG hat im Auftrag des Spitex-Vereins die Administration des Mahlzeitendienstes und die Auslieferung der Mahlzeiten mit freiwilligen Fahrerinnen und Fahrern übernommen. Der Verein ist nicht mehr in der Lage, das jährliche Defizit zu tragen. Aus diesem Grund müssen die Gemeinden des unteren Seelandes eine eigene Lösung finden.

Der Mahlzeitendienst wird in Arch neu durch das Alters- und Pflegeheim «Lueg is Land» sichergestellt.

Das Alters- und Pflegeheim «Lueg is Land» bietet unter den Heimex-Dienstleistungen auch Mahlzeitendienste an. Eine Weiterführung des Mahlzeitendienstes ist somit in Arch gewährleistet.

Informationen zum detaillierten Angebot und den Kosten erhalten Sie unter **Telefon 032 679 08 09** oder Email: lueg-is-land@bluewin.ch, www.luegisland-arch.ch

Tageskarten Gemeinden SBB – „Last-Minute“

Die zwei Tageskarten Gemeinden SBB stehen auch als "Last-Minute"-Tageskarten zur Verfügung. Die Tageskarten können frühestens 24 Stunden vor dem Gültigkeitstag zum reduzierten Preis von CHF 25.00 online gebucht oder direkt bei der Gemeindeverwaltung Arch während den Schalteröffnungszeiten bezogen werden. Tageskarten für Sonntag und Montag können bereits am vorangehenden Freitag gebucht werden.



Warnung vor Einbrüchen – Flyer der KAPO

Aktive Nachbarschaft: Vor Einbruch schützen.

Eine aktive Nachbarschaftspflege hat viele Vorteile und bietet Hand im Kampf gegen Einbruch.

Seien Sie aufmerksam und sprechen Sie mit Ihren Nachbarn über Sicherheit.

Speziell bei längerer Abwesenheit – zum Beispiel während Ferien, Geschäftsreisen oder eines Spitalaufenthalts – ist eine erhöhte Aufmerksamkeit in der Nachbarschaft gefordert. Bitten Sie aktiv darum.

Jede Meldung ist wichtig: Telefon 112/117

Weitere Informationen zum Thema Einbruchschutz finden Sie auf www.police.be.ch/einbruch



Unterstützen Sie das Archer Gewerbe !

Die ortsansässigen Gewerbebetriebe können jederzeit auf der Homepage der Einwohnergemeinde Arch unter Gewerberegister eingesehen werden.

Besser Wohnen ...

... Tipps und Tricks

Im Juni 2020 hat EnergieSchweiz eine neue Broschüre herausgegeben. Sie beinhaltet über 30 Tipps und Hinweise, die Sie dabei unterstützen sollen, typische Wohnprobleme zu vermeiden oder zu lösen.

Zu den folgenden Themen hat es Tipps und Tricks:

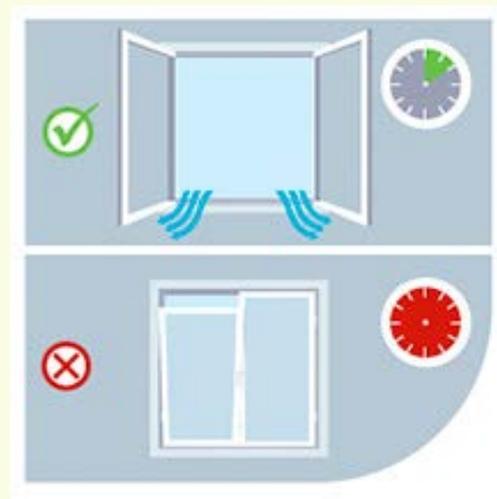
- zu warm
- zu kalt
- zu trocken
- zu feucht oder schimmelig
- störende Gerüche
- sonstige Tipps

Zu jedem Tipp gibt es einen Hinweis auf ein Merkblatt oder eine Broschüre, welche zusätzliche Informationen liefert und welche mit einem QR-Code aufgeführt ist, um direkt zu den verlinkten Internetseiten und Broschüren zu gelangen.



August 2020

Ein Beispiel daraus



Richtig lüften

Wird zu wenig gelüftet, sammelt sich Feuchtigkeit in der Raumluft. Lüften Sie nicht durch ständig gekippte Fenster – dabei geht viel Wärme verloren und es kann sich Schimmel bilden. Öffnen Sie mindestens 3-mal am Tag alle Fenster 5 bis 10 Minuten lang.

Hat Ihre Wohnung eine Lüftungsanlage, stellen Sie den Regler um eine Stufe höher.

Weitere Infos

Broschüre „Energie sparen im Alltag“

Diese Broschüre oder eine Auskunft zu allen Energiethemen und zum Beispiel auch eine persönliche Energieberatung bei Ihnen zuhause (unter Einhaltung der Corona-Schutzmassnahmen)

erhalten Sie von Kurt Marti von der Energieberatung Seeland (Tel. 032 322 23 53). Aktuelle Informationen finden Sie auf

www.energieberatung-seeland.ch

Neu 3 Haltestellen in Arch

Arche, Bahnhofstrasse und Aarestrasse; Aufhebung Arch Kreuz und Arch Stockmattweg

Gemeinsam mit der Regionalen Verkehrskonferenz und in Zusammenarbeit mit den regionalen Busbetrieben, d.h. Busbetriebe Grenchen und Umgebung (BGU) und Regionalverkehr Bern-Solothurn (RBS), hat der Gemeinderat entschieden, die Haltestellen in Arch weiter zu optimieren. Auf den nächsten Fahrplanwechsel bedienen sowohl RBS als auch BGU in Arch die Haltestellen Arche und Bahnhofstrasse, die BGU zusätzlich die Haltestelle Aarestrasse. Die bisherigen Haltestellen Arch Kreuz (RBS) und die Haltestelle Arch Stockmattweg (BGU) werden auf diesen Zeitpunkt aufgehoben. Die baulichen Anpassungen der Haltestelle Arch Arche sind in Planung und werden so rasch als möglich umgesetzt.

Alte Kochkessi günstig abzugeben

Günstig abzugeben sind drei alte Kochkessi. Für die Demontage und den Transport sind allfällige Interessenten selber verantwortlich. Verkaufspreis ist verhandelbar.

Bei Interesse melden Sie sich bei der Gemeindeverwaltung Arch, Telefon 032 679 33 22.



Umbau Türen Gemeindezentrum / Verwaltung

Die Haupteingangstüren zum Gemeindezentrum und die Glasfront zur Gemeindeverwaltung werden Mitte November umgebaut und mit einem neuen Schliesssystem versehen. Aus diesem Grund bleibt der **Schalter der Gemeindeverwaltung Arch am Freitag, 13. und Montag, 16. November 2020 den ganzen Tag geschlossen. In dringenden Fällen ist die Verwaltung telefonisch oder per E-Mail zu den gewohnten Zeiten erreichbar.**

Besten Dank für Ihr Verständnis.

Seniorenreise 2020

Auch im schwierigen Coronajahr durften wir mit allen Sicherheitsbestimmungen vom BAG unsere Seniorenreise am 2. September 20 durchführen.

Die Bedenken waren wohl doch noch sehr gross bei vielen Seniorinnen und Senioren, wir hatten bis einen Tag vor Durchführung leider nur noch knapp 30 Anmeldungen. In den 2 Cars hatten wir deshalb sehr viel Platz und sicher genügend Abstand.

Bei schönem Wetter starteten wir pünktlich um 10 Uhr in Arch Richtung Osten, wo geht es wohl hin war die Frage? Erst als wir dann wirklich durch unbekannte Dörfer immer näher Richtung Hallwilersee kamen, war es dann klar – Beinwil am See, war das diesjährige Ausflugsziel.

Im Seehotel, in einem grossen Saal, ebenfalls mit viel Abstand und genügend Tischen fanden schnell alle ihren Platz und konnten das feine Aargauer Menu geniessen. Zur Vorspeise hatten wir ein Tomatencremesüppi mit Basilikum, danach gab es den Aargauer Zwetschgenbraten, mit Kartoffelstock und Aargauer Rübli und zum Dessert noch eine feine Süssmostcreme. Hhmmm das war lecker.

Dieses Jahr wurden die Gäste vom Vizegemeindepäsidenten Marcel Flury begrüsst. Unser Pfarrer Matthias Hochhuth und der Gemeinderat Soziales Bruno Fricker waren auch dabei, sowie 2 Samariterinnen. Herzlich begrüsst wurde wiederum die älteste Teilnehmerin mit Jahrgang 1925 und der älteste Teilnehmer mit Jahrgang 1934. Beide sind bei sehr guter Gesundheit und wir freuen uns, wenn sie nächstes Jahr wieder dabei sind.

Mit einem kleinen Quiz und angeregten Gesprächen verging die Zeit sehr schnell und danach nahmen wir den Rückweg nach Arch in Angriff. Die Fahrt war sehr schön und die Firma Berthoud Reisen hat uns sicher und unterhaltsam wieder nach Arch zurückgefahren.

In Arch gabs noch ein Erinnerungsfoto «ohne Maske». Wir freuen uns auf die nächste Reise.

In diesem Sinne, bleibt alle GESUND.





Wir gratulieren unseren Einwohnerinnen und Einwohnern

80. Geburtstag

26.07.2020 Lehmann Verena
04.10.2020 Winkler Armin
12.10.2020 Schneider Martin

95. Geburtstag

06.11.2020 Schlup-Kaiser Charlotte
20.12.2020 Schär Lisebeth

96. Geburtstag

04.08.2020 Schluep Fritz

Meldungen für die Ehrung besonderer Leistungen

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung vom **Donnerstag, 3. Dezember 2020** werden auch Ehrungen für besondere Leistungen vorgenommen. Wenn Sie Kenntnis von besonderen sportlichen, beruflichen, kulturellen Leistungen von Archerinnen und Archer haben, melden Sie dies bitte der Gemeindeverwaltung Arch, Telefon 032 679 33 22 oder gemeinde@arch-be.ch.

Beglaubigungen von Unterschriften im Kanton Bern

Wir haben immer wieder Anfragen für Beglaubigungen von Unterschriften. Oft steht auf den auszufüllenden Formularen, dass die betroffenen Personen bei der Gemeinde oder beim Notar vorbeigehen können, um die Unterschrift beglaubigen zu lassen.

Für die Beglaubigung von Unterschriften von Privatpersonen ist im Kanton Bern einzig der Notar zuständig. Die bernischen Gemeinden sind dazu nicht berechtigt. In anderen Kantonen liegt die Beglaubigung von Unterschriften teilweise in der Kompetenz der Gemeinden. Verständlicherweise sorgt dies bei unseren Kunden immer wieder für Unverständnis.

Müssen Sie eine Unterschrift beglaubigen lassen, so bitten wir Sie sich direkt an einen bernischen Notar in der Region zu wenden. Eine Unterschriftenbeglaubigung

kostet mindestens Fr. 20.00 und höchstens Fr. 100.00 gemäss Verordnung über die Notariatsgebühren (GebVN, Art. 27 Abs. 1).

Bitte vereinbaren Sie vorgängig einen Termin beim Notar Ihrer Wahl und nehmen Sie eine gültige Identitätskarte oder einen gültigen Pass mit.

Wir sind uns durchaus bewusst, dass es für Sie eine umständliche Angelegenheit ist, hoffen aber trotzdem auf das nötige Verständnis.

Bei Fragen stehen wir Ihnen selbstverständlich gerne zur Verfügung.



Abstimmungen und Wahlen – Neue Stimmkuverts mit Löchern

Die Innenkuverts (graue Kuverts), in welche die Stimm- und Wahlzettel bei der brieflichen Stimmabgabe eingelegt werden müssen, weisen neu zwei Löcher auf. Das Stimmkuvert mit den Löchern ist nur gültig, wenn es danach ins amtliche Zustell- und Antwortkuvert (weisses Fensterkuvert) verpackt wird. Dank dieser Lochung ist künftig beim Ausmitteln der brieflichen Stimmabgabe auf einen Blick ersichtlich, ob die Kuverts leer sind. Auf dem neuen Stimmkuvert wird im Weiteren nochmals darauf aufmerksam gemacht, dass die Aufgabe dieses Kuverts nur gültig ist, wenn es im amtlichen Zustell- und Antwortkuvert (Fensterkuvert) abgegeben wird!

Diese Anpassung mit der Lochung soll einen Beitrag zur Vermeidung von Fehlern im Rahmen der Ausmittlungsarbeiten leisten. Einerseits ist auf den ersten Blick klar, ob ein Kuvert-Stapel bereits bearbeitet wurde oder nicht. Auf der anderen Seite fällt auf, wenn beim Entnehmen der Stimm- oder Wahlzettel eventuell versehentlich ein einzelner Zettel im Kuvert hängengeblieben ist.

Die Lochung wird bereits mit Erfolg in anderen Kantonen eingesetzt und wird hoffentlich auch im Kanton Bern gute Dienste leisten und die Arbeiten am Abstimmungs- und Wahlsonntag ein wenig erleichtern.

Personal Einwohnergemeinde

Wir heissen die beiden neuen Mitarbeiterinnen herzlich willkommen:



Suzanne Stolz Egger

Funktion: Sachbearbeiterin
Gemeindeschreiberei
Stellenantritt: 1. Juni 2020
Beschäftigungsgrad: 50 %
Wohnort: Nidau

Beruflicher Werdegang: Ausbildung zur Kauffrau und Weiterbildung zur dipl. Gemeindeschreiberin
Langjährige Tätigkeit in verschiedenen bern. Gemeinden

Hobbys / Interessen: Lesen, Natur und Familie



Michelle Katic

Funktion: Lernende
Stellenantritt: 1. August 2020
Beschäftigungsgrad: 100 %
Wohnort: Biel

Beruflicher Werdegang: Schülerin

Hobbys / Interessen: Lerne sehr gerne neue Sachen, bin in der Freizeit gemächlich so wie auch gerne sportlich aktiv mit Freunden sowohl auch mit der Familie.

eBau im Kanton Bern

eBau Elektronisches Baubewilligungsverfahren
im Kanton Bern

Gemeinde Arch – ab September 2019 können Sie uns Ihr Baugesuch elektronisch einreichen!

Seit September 2019 können Sie uns Ihr Baugesuch elektronisch mittels eBau einreichen. Das Ausfüllen von eBau funktioniert ähnlich wie das Ausfüllen der Steuererklärung mit TaxMe. Sie erfassen Ihr Gesuch online und laden sämtliche Unterlagen hoch. Bei Fragen zu den einzelnen Verfahrensschritten unterstützt Sie die Wegleitung. Der Zugriff auf eBau erfolgt über unsere Homepage. Bis zur gesetzlichen Anpassung ca. 2021 müssen uns die elektronisch eingereichten Gesuchsunterlagen auch noch zweifach ausgedruckt und unterschrieben per Post zugestellt werden. Auch der Bauentscheid wird, wie bis anhin, noch per Post eröffnet.

Weitere Informationen: www.be.ch/projektbau

Wir freuen uns auf Ihre elektronische Eingabe!

E-Rechnungen (E-Bill)

Die Einwohnergemeinde Arch kann E-Rechnungen versenden. Weitere Infos unter www.arch-be.ch, auf der Finanzverwaltung Arch oder unter www.e-rechnung.ch.

Vorteile

Einfach: Das Abtippen von Referenznummer, Rechnungsbetrag und der Empfängerdaten entfällt.

Schnell: Sie müssen die E-Rechnung nur prüfen und freigeben. Das Zahlungsdatum können Sie selber bestimmen. Bei Unstimmigkeiten können Sie die Rechnung auch ablehnen.

Papierlos: Die E-Rechnung ist papierlos. Sie schonen somit die Umwelt. Die E-Rechnung kann als PDF gespeichert werden.

Sicher: E-Rechnungen werden erschlüsselt übermittelt.

Melden Sie sich jetzt für die E-Rechnung an:
Ganz einfach und schnell in Ihrem E-Banking unter dem Menüpunkt «E-Rechnung»!

Was ist eine E-Rechnung?

Eine E-Rechnung empfangen Sie dort, wo Sie diese bezahlen: direkt in Ihrem E-Banking. Mit wenigen Mausklicks prüfen und bezahlen Sie die E-Rechnung einfach, bequem und schnell. Sie sparen dadurch viel Zeit und Papier.

Gemeindeverwaltung Arch

Unterdorfstrasse 12, 3296 Arch, Telefon 032 679 33 22,
gemeinde@arch-be.ch

Öffnungszeiten

Montag	Vormittag	08.30 – 11.30 Uhr
	Nachmittag	14.00 – 16.00 Uhr
Dienstag	Vormittag	08.30 – 11.30 Uhr
	Nachmittag	14.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch	Vormittag	08.30 – 11.30 Uhr
	Nachmittag	geschlossen
Donnerstag	Vormittag	08.30 – 11.30 Uhr
	Nachmittag	14.00 – 16.00 Uhr
Freitag	Vormittag	08.30 – 11.30 Uhr
	Nachmittag	geschlossen

Nach vorheriger Absprache mit der zuständigen Mitarbeiterin kann auch ein Termin ausserhalb der Öffnungszeiten vereinbart werden.

Abteilungen

Gemeindeschreiberei

- Sekretariat Gemeinderat (Exekutive) und Gemeindeversammlung (Legislative)
- Organisation Abstimmungen / Wahlen, Stimmregister
- Personaladministration
- Einwohner- und Fremdenkontrolle
- Einbürgerungen
- Sekretariat Primarschule und Tagesschule
- Betreuungsgutscheine
- Siegelungs- und Bestattungswesen
- Fundbüro
- Medien, Informationen, Archer Dorfzytig

Zuständig:

Barbara Bösiger, Gemeindeschreiberin
E-Mail: barbara.boesiger@arch-be.ch

Suzanne Stolz Egger, Sachbearbeiterin
E-Mail: suzanne.stolz@arch-be.ch

Finanzverwaltung

- Finanzplan, Budget, Rechnung
- Finanzbuchhaltung
- Kreditoren / Debitoren
- Gebührenfakturierung (Strom, Wasser, Abwasser, Kehricht)

Steuerbüro / amtliche Bewertung

- Steuerregisterführung (inkl. Quellensteuerregister)
- Registerführung Amtliche Bewertung
- Fakturierung Liegenschaftssteuer

Zuständig:

Barbara Furer, Finanzverwalterin
E-Mail: barbara.furer@arch-be.ch

Priska Schmid, Sachbearbeiterin
E-Mail: priska.schmid@arch-be.ch

Bauverwaltung / Bausekretariat

- Sekretariat Baukommission
- Baubewilligungsverfahren und Baukontrollen
- Versorgung und Entsorgung
- Ortsplanung
- Lernendenausbildung

Zuständig:

Marina Gafner, Leiterin Bau
E-Mail: marina.gafner@arch-be.ch

Michelle Katic, Lernende

E-Mail: michelle.katic@arch-be.ch

Werkhof

Mike Mollet, Wegmeister
Ivan Seoane, Wegmeister

Gemeindeliegenschaften

Heinz Gilomen
Hauswart Primarschulhaus / Kindergarten

Andrea Gilomen

Hauswartin Gemeindezentrum / altes Schulhaus / Mehrzweckhalle

ÖFFNUNGSZEITEN WEIHNACHTEN UND NEUJAHR

Die Gemeindeverwaltung Arch bleibt zwischen Weihnachten und Neujahr von **Mittwoch, 23. Dezember 2020, 11.30 Uhr bis und mit Freitag, 1. Januar 2021 geschlossen**. Ab Montag, 4. Januar 2021 sind wir wieder zu den gewohnten Schalteröffnungszeiten erreichbar.

Wir bitten Sie, reservierte SBB-Tageskarten Gemeinde rechtzeitig am Schalter der Gemeindeverwaltung Arch abzuholen.

In dringenden Fällen:

Todesfall (Telefonbeantworter besprechen)
Telefon 032 679 33 22

Winterdienst

Werkhof Arch, Telefon 032 679 00 30

Weitere wichtige Telefonnummern finden Sie unter www.arch-be.ch.





Bei der Burgergemeinde Arch dreht sich vieles um den einheimischen «Rohstoff» Holz. Die Bewirtschaftung von rund 167 ha Wald erfordert Umsicht, vorausdenkende Planung und ein gutes Gespür für die ökologischen Zusammenhänge. – Werte, die auch bei der Häni + Co. AG immer präsent sind. So arbeiten die Spezialisten für hochpräzise Drehteile nach der internationalen Umweltmanagementnorm ISO 14001 und der respektvolle Umgang mit bestehenden Ressourcen ist im Pflichtenheft des Unternehmens fest verankert.



Häni + Co. AG | Präzisionsdrehtechnik
Römerstrasse West 30 | CH-3296 Arch | Switzerland
Tel. +41 (0)32 679 55 66 | Fax +41 (0)32 679 55 77
info@hanitec.ch | www.hanitec.ch

HÄNI
technology

leading in precision 